









Additional biosecurity recommendations for poultry producers

Recommandation pour des mesures de biosécurité additionnelles pour les producteurs de volaille

<p>In addition to the usual increased precautions during the migration period, special attention is needed to avoid attracting scavengers:</p>	<p>En plus des précautions habituelles rehaussées pendant la période de migration, une attention particulière est nécessaire pour éviter d'attirer les charognards:</p>	
<ul style="list-style-type: none"> ensure that wild birds and animals do not have access to domestic dead birds (e.g.: keep rendering or deadstock bin closed, do not overfill, repair/replace damaged bins, prevent access by wild birds or animals to the compost pile or bin, cover burial, etc.) 	<ul style="list-style-type: none"> s'assurer que les oiseaux et animaux sauvages n'aient pas accès aux oiseaux domestiques morts (ex: bac à équarrissage fermé, ne pas trop remplir, réparer/changer les bacs endommagés, compost sans accès aux animaux et oiseaux, enfouissement recouvert, etc.) 	
<ul style="list-style-type: none"> do not leave deadstock near the barn entrances to pick them up after visiting all barns (instead, provide closed bins, bring deadstock quickly to the disposal site, or freeze and store for later disposal, etc.) 	<ul style="list-style-type: none"> ne pas laisser les carcasses d'oiseaux près de l'entrée des bâtiments pour une récupération après la tournée de tous les bâtiments (prévoir plutôt des bacs fermés, aller porter les carcasses rapidement au site d'élimination, ou congeler et entreposer pour une élimination ultérieure, etc.) 	
<ul style="list-style-type: none"> if deadstock is transported in a vehicle (e.g. pick-up, tractor) to the disposal site (e.g. rendering bin), make sure to have a closed bin, wash and disinfect equipment/vehicle before another use, etc. 	<ul style="list-style-type: none"> si les carcasses sont transportées dans un véhicule (ex pick up, tracteur) vers le site d'élimination (ex bac à équarrissage), s'assurer d'avoir un contenant fermé, de laver et désinfecter l'équipement/véhicule avant une autre utilisation, etc. 	
<ul style="list-style-type: none"> ensure feed storage is secure and promptly clean up feed spills to minimize attracting pests and scavengers 	<ul style="list-style-type: none"> s'assurer que l'entreposage des aliments est sécurisé et nettoyer rapidement les déversements d'aliments pour réduire l'attraction de la vermine et des charognards 	
<ul style="list-style-type: none"> bring the rendering bin near the road on the scheduled day to avoid traffic on the site 	<ul style="list-style-type: none"> mettre le bac d'équarrissage près de la route lors de la collecte pour éviter la circulation du camion sur le site 	 <p style="text-align: right;">EQCMA</p>